



## Glen Ellyn School District 41

Phyllis A. Hanna, Director of Finance and Operations

Noviembre 2009

Estimado Estudiante Padre/Apoderado de Hadley

A partir del día 8 de Diciembre del presente año, estaremos implementando un sistema de punto de venta en la Cafetería del Hadley Junior High School. Actualmente su niño califica para el almuerzo gratis diario que incluye leche. Para que su niño pueda recibir almuerzo gratis, el/ella deberá mostrar su carnet de estudiante de Hadley. El programa de Almuerzo Gratuito solo cubre un almuerzo por día y no incluye ningún bocadillo de la barra como helados. Si su niño desea comer más de un almuerzo al día, usted deberá poner dinero en la cuenta para cubrir estos gastos adicionales. A partir del 8 de Diciembre del 2009, los cajeros no aceptaran más dinero en efectivo de los estudiantes por las compras realizadas desde las líneas de servicio. Los Padres tendrán a su disposición diferentes opciones para hacer sus pagos en efectivo por adelantado a las cuentas de los estudiantes. No importando cual sea la elección de los padres para realizar los pagos por adelantado, usted aún tendrá acceso para la ver las compras efectuadas , a través del Internet.

Debido a la atención nacional enfocada en los temas de la salud y el bienestar de los niños, el Distrito 41 de Glen Ellyn se complace en proveer a los padres de un servicio de PRE-pago en línea, conveniente, fácil y seguro para depositar el dinero para la comida en la cuenta de su niño, en cualquier momento. Este servicio también provee a los padres la capacidad de ver el saldo de la cuenta de su niño a través de la página de Internet llamada MyNutrikids.com. Al tener el dinero en cada cuenta de los niños previamente al ingreso a la cafetería, las filas para el almuerzo se moverán más rápido así su niño tendrá mas tiempo para comer y estar con sus amigos.

Además, los padres tendrán la capacidad de imprimir una copia del reporte de la historia de la fecha y hora en que su niño ha efectuado la compra de almuerzo dentro de los últimos 30 días.

Para tener acceso a estos servicios:

1.- Simplemente ingrese a la página de Internet de Hadley al:

<http://www.d41.org/schools/hadley/index.asp>

2.- Haga un clic en el botón indicado para el pago de almuerzo.

3.- Desde este sitio usted podrá crear una cuenta y agregar dinero a la cuenta para comida de su niño. Todo lo que necesita es el nombre de su niño, el número de identificación de estudiante (ID) y el código postal de la escuela, 60137.

Las instrucciones detalladas al reverso de esta página lo guiaran a través del fácil proceso para la programación de la apertura de la cuenta en línea.

Cosas para su conocimiento:

Si usted tiene más de un niño en la escuela JH Hadley, puede manejar todos los pagos en línea desde la misma cuenta.

Los pagos en línea deberán efectuarse ya sea a través de una cuenta existente Paypal o una tarjeta de crédito o débito.

Glen Ellyn School District 41, 793 N. Main St., Glen Ellyn, IL 60137

Phone 630.790.6400 Fax 630.790.1867 [www.d41.org](http://www.d41.org)



## Glen Ellyn School District 41

No se aceptará dinero en efectivo en ninguna de las cajas para el pago de las compras efectuadas por los estudiantes, a partir del día 8 de Diciembre próximo. Todas las compras deberán efectuarse usando la cuenta de estudiante, incluyendo las compras de leche o jugo. Basados en el próximo servicio de comida, hemos incluido un ejemplo de los pagos por adelantado que pueden ser efectuados, para que le sirva como referencia.

Solamente la máquina dispensadora de bebidas requerirá monedas o dinero en efectivo.

Los estudiantes estarán autorizados a comprar hasta 3 comidas servidas en platos o \$6.00 **y estarán retrasados antes** no serán autorizados a comprar comidas adicionales. Esto incluye el plato básico de comida, no los artículos como barras especiales o aperitivos.

Los estudiantes requerirán usar su ID para ser escaneados por el Cajero, para acceder a la información de su cuenta.

El saldo de la cuenta que no sea utilizado en el año, será transferido para el siguiente año.

Reembolsos por estudiantes retirados serán procesados si es que el saldo es mayor a \$5.00 dentro de los 30 días de la fecha del retiro.

Reembolsos por los estudiantes que egresan del 8vo. Grado, serán procesados si el saldo es mayor de \$5.00 en el mes de Julio del año siguiente a su graduación.

Si usted decide no utilizar el servicio de PRE-pago en línea, usted deberá realizar pagos por adelantado vía cheque, el cual deberá girarse para ser pagado a: Glen Ellyn School District 41. Estos pagos por adelantado pueden ser remitidos por correo a: Hadley Junior High School, Attn: Servicios de Comida. Los estudiantes también pueden traer estos pagos por adelantado a la escuela los días Martes y Jueves de cada semana entre las 8:00 a.m. y 8:15 a.m. Esto asegurará que el día en que el pago sea recibido, será ingresado en la cuenta del estudiante el mismo día. Favor de anotar el número de ID del estudiante en el cheque.

Si usted tiene alguna pregunta acerca de estos nuevos servicios, por favor siéntase libre de comunicarse conmigo al 630-534-7221.

Reciba mis mejores saludos,

Phyllis A. Hanna  
Director de Finanzas y Operaciones

**Efectivo el 1 de Diciembre, 2009, esta página estará disponible**

**Registrarse en MyNutrikids.com**



## Glen Ellyn School District 41

- Usted primero necesitará el número de identificación del estudiante; usted puede obtener este número contactando a la oficina del colegio Hadley Junior High.
- Vaya a la página Web de Hadley <http://www.d41.org/schools/hadley/index.asp>, luego haga clic en el botón On-Line Lunch Payments, O vaya a [www.MyNutrikids.com](http://www.MyNutrikids.com)
- Haga clic en **Sign Up** e ingrese la información requerida.
- Haga clic en **Finish** para llenar el registro del proceso inicial.

### Agregar a más estudiantes en su Cuenta Familiar

- Cuando usted ingresa lo llevarán a la página principal.
- Haga clic en **MyKids** desde el menú principal o en la barra azul del sistema de navegación.
- Esta es una lista de los estudiantes en su cuenta. Estará vacía en su primera visita a la página Web.
- Haga clic en **Add Child** e ingrese la información requerida.
- Haga clic en **Add** (al lado de el nombre de su niño) para continuar.
- Haga clic en **Add Child** para repetir el proceso para agregar a más niños.
- NOTA: El reporte de la historia de las transacciones de su niño no estarán disponibles durante el proceso inicial de registro.

### ¿Cómo hacer un depósito?

- Haga clic en **Deposit Money** localizado al lado de **Add Student**.
- Ingrese el monto en la columna de **Deposit** al lado del nombre de su niño..
  - o Si usted tiene mas de un niño, ingrese el monto que desee depositar en la columna al lado del nombre de cada niño. NO deposite todo el dinero de la familia en la cuenta de UN SOLO niño.
- Haga Clic **Calculate**.
- Haga Clic **Make Deposit**.
- Usted será enviado a la página Web de PayPal para ingresar la información sobre su pago.
  - o Usted tiene la opción de usar la cuenta existente de PayPal o una tarjeta de crédito para hacer su pago.
  - o Si usted está usando su cuenta de PayPal, ingrese su correo electrónico y la clave de PayPal para continuar.
  - o Si usted está usando una tarjeta de crédito, ingrese la información requerida. Para su protección, MyNutrikids.com no grabará su información financiera.
- Haga clic en **Pay Now** cuando haya terminado.
- Haga clic en **Pay** una vez más para terminar el proceso.



## Glen Ellyn School District 41

### Ejemplo de los montos para poner en las cuentas:

Número de días de servicios desde:

8 de Diciembre hasta Vacaciones de Primavera (Spring Break) 26 de Marzo, 2009

63 días \* \$3.00/día (el especial incluyendo leche) = 189.00

Al regresar de las Vacaciones de Primavera hasta el último día en Junio.

40 días \* \$3.00/día (el especial incluyendo leche) = \$120.00

Total para el balance del año: \$309.00

Montos mensuales basados en \$3.00/diarios:

Diciembre 2009	8 días	\$24.00
Enero 2010	19 días	\$57.00
Febrero 2010	17 días	\$51.00
Marzo 2010	19 días	\$57.00
Abril 2010	19 días	\$57.00
Mayo 2010	19 días	\$57.00
Junio 2010	2 días	\$6.00

Solamente Leche o Jugo: multiplique los días por \$0.25/día